

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém-utca P-2 Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. Vadás

1954. november 25.

6 óra -- perc

**TAKARÉKOSKODJUNK A GÁZZAL I - A KORAI HIDEG IDŐ BEÁLLTÁVAL UGRÁS-
SZERŰEN MEGNÖTT BUDAPESTEN A GÁZFOGYASZTÁS**

1 Hbj/F/Pd NL VE

1954. november 25.

A budapesti gáztermelő és szolgáltató szervek gondoskodtak arról, hogy a télen a tavalyinál több és jobbminőségű gázt kaphassanak a fogyasztók. A gázgyár ma naponta mintegy 80.000 - 100.000 köbméterrel termel többet. Ez a többlet elegendő a háztartások szükségletének zavartalan biztosítására, - feltéve, ha a gázt rendeltetésének megfelelően használják fel, nem pazarolják.

Ettől ellentétben az utóbbi napokban a főváros egy-két helyén a szokottnál kisebb volt a gáz nyomása. Ezzel kapcsolatban a Budapesti Városi Tanács illetékes osztálya a következő felvilágosítást adta:

- A hideg idő beköszöntésével lényegesen megnőtt Budapesten a gázfogyasztás, mégpedig mintegy 100.000 köbméterrel. Túlhaladta a februári leghidegebb napokban mért fogyasztást is. Ez abból ered, hogy sok háztartásban nemcsak a mindennapi sütés-főzést végzik gázzal, hanem a gázberendezéseket - meg nem engedett módon - fűtésre is használják.

- A legutóbbi intézkedések az ipart komoly gáztakarékosságra szorítják, ennek azonban csak december elején mutatkozik hatása. Akkor az eddiginél is kielégítőbb lesz a gázszolgáltatás, de meg kell mondanunk, akkorsó megengedhető meg a korlátlan gázpazarlás. A fogyasztók öntudatos magatartásán múlik, hogy mindenké zavartalanul megkaphassa a háztartásához szükséges gázmennyiséget.

- Mindenkinnek egyéni érdeke is, hogy a berendezést céljának megfelelően használja, mert csak így veszi előjét annak, hogy az idő előtt elromolják, - hangzott a nyilatkozat. /MTI/

40 MILLIÓ CIGARETTA ÉRKEZIK ÉV VÉGÉIG BULGÁRIÁBÓL

1 KL/Szb/Pd NL Bn

1954. november 25.

Ez év végéig újabb cigarettafélelét hozunk be Bulgáriából. Többek között Feminát, Bulgáriát, Luxot és Derbit. Az új cigarettákkal együtt így 15féle szivarkát árúsítanak majd a Dohányboltokban. Az év végéig összesen 40 millió cigaretta érkezik

a Bolgár Népköztársaságból. /MTI/ bolgár

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2. kiadás 1954. november 25. 6 óra 5/perc

A NÉPMŰVÉSZETI INTÉZET DECEMBERBEN TARTJA ORSZÁGOS KONFERENCIÁIT

i Tom/Tr/Fd KC Li Bn 1954. november 25.

A Népművészeti Intézet szakosztályai decemberben szak-
ágankint többnapos országos konferenciákat tartanak.

A táncosztály december 4-én és 5-én Miskolcon tartja a népi táncgyűttesek és táncoktatók országos konferenciáját, amelyen az öntevékeny táncmozgalom új feladatait beszélik meg. Megtárgyalják a néptáncoktató körök és vidéki tanfolyamok munkáját, és szó lesz a bálrendezés kérdéseiről is. A résztvevőket új táncal is megismertetik.

-én

December 11. és 12-én a Népművészeti Intézet budapesti székházában rendezik meg az országos zenei konferenciát.

-én, -án

December 12, 13 és 14-én ugyancsak Budapesten a néprajzosok jönnek össze. A konferencián több együttes bemutatóját vitatják meg, s egyúttal megbeszélik a falusi népművelési, művészeti munka új formáit is.

December 17-én az intézet székházában a képzőművészkörök 1954. évi munkájáról lesz beszámoló, amelyet a rajzpedagógia és a módszertan kérdéseiről szóló előadás egészít ki.

-én

A színjátszók országos konferenciáját december 17, 18.-án és 19-én tartják meg az intézetben. /MTI/

- - -

MIKROBARÁZDÍ'S HANGVERSENYBÉRLET-SOROZATOKAT INDIT AZ ORSZÁGOS FILHARMONIA

i Tom/dg/Fd KC Bn 1954. november 25.

Az Országos Filharmonia négy mikrobarázdás hangversenybérletsorozatát indit decemberben a Bartók-teremben. Egy-egy sorozat öt előadásból áll. A bérletek közül kettő hangverseny-, egy Beethoven- egy pedig operasorozat lesz, amelyeknek keretében a zeneirodalom ismert művei kerülnek előadásra a legkiválóbb zenekarokkal, világhírű karmesterek vezényletével. /MTI/

- - -

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 3. kiadás 1954. november 25.

6 óra 10 perc

BIRÓSÁGI HIREK

k I/M/Fm/Fd KC Bn

Rock István, a Vízépítő Vállalat pénzügyi előadója. 29 éves budapesti lakos, - akinek havi fizetése 2200 forint volt, - 1951. nyara óta sorozatosan hamisításokat követett el és csaknem 11.000 forintot sikkasztott. A VI. kerületi bíróság 4 évi börtönre, 500 forint pénzbüntetésre ítélte, kötelezte az okozott kár megtérítésére és 2 évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától.

X X X

Kovács László tatabányai dolgozó az év januárjában önkényesen elhagyta munkahelyét és azóta nem vállalt munkát. Hogy pénzt szerezzen, a fővárosi mozipénztáraknál nagyobb mennyiségű jegyet vásárolt és azokat többszörös áron eladta. A VII. kerületi bíróság árdrágító üzárkedésért és közveszélyes munkakerülésért egy évi és hat hónapi börtönbüntetésre ítélte.

X X X

Csikár Ferenc 20 éves lakatos és Polárcsik József 23 éves segédmunkás az év október 15-én este a Valéria étteremben megismerkedtek egy erősen ittas vendéggel. Az étteremből a részeg emberrel együtt távoztak, az utcán leütötték és kabátját elrabolták. A merényletet észrevette egy gépkocsivezető, szólt a rendőrnek, aki a támadókat bekísérte a rendőrségre. A VIII. kerületi bíróság Csikár Ferencot egy évi és hat hónapi, Polárcsik Józsefet pedig egy évi és nyolc hónapi börtönre ítélte és a közügyek gyakorlásától mindkettőjüket három évre eltiltotta.

X X X

Aranyos László 22 éves kecskeméti lakost egy izben hatósági közeg elleni erőszak miatt öt hónapi börtönre ítélték, az ítélet végrehajtását azonban a bíróság felfüggesztette. Ez év augusztus 20-án társaival a kecskeméti Béke-szállóban mulatozott, majd egy már foglalt bérkocsiba akart beszállni és azzal távozni. A bérkocsis segítségül hívta a szolgálatos rendőrt. Aranyos László tovább hangoskodott, erőszakoskodott, a rendőr felszólítására nem igazolta magát, sőt ültogelni kezdte a rendőrt és a segítségére siető dolgozókat. A kecskeméti járásbíróság Aranyos Lászlót egy évi és három havi börtönre, egyben régebbi öthónapos börtönbüntetésére letöltésére ítélte, s a közügyek gyakorlásától két évre eltiltotta.

X X X

/ Polyt.köv./ TL

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B 4. kiadás

1954. november 25.

6 óra 15 perc

/BIRÓSÍGI HIREK ... folyt./

A kecskeméti járásbírósg 2 évi börtönbüntetésre ítélte Fazekas Pálné kecskeméti lakost, aki különböző boltokban sorozatosan követett el apró lopásokat. /MTI/

- - -

CONDOSKODÁS A BŐRIPARI DOLGOZÓKRÓL

i HI/Fd KC Bn

1954. november 25.

60.000 forintos költséggel kisfilm készül a bőr- és cipőipari üzemek balesetelhárításáról. A filmet, elkészülte után, a szakmához tartozó valamennyi üzemben bemutatják.

x x x

A Pécsi Bőrgyár üzemi konyhája jól felkészült a télre. A gyár saját hizlaldájában 84 sertés hizik. A vágást az üzemi konyha részére december elején kezdik meg.

x x x

A Tancsics Bőrgyár és az Újpesti Bőrgyár dolgozói közös munkával, saját erejükből 60 személyes munkásszállást építenek. A munkálatokat még ebben az évben befejezik. /MTI/

- - -

A MAGYAR-SZOVJET TÍRSASÁG

k MSZT/Fd KC Bn

1954. november 25.

XI. kerületi szervezete rendezésében november 25-én délután öt órakor a "Március 15." és a "Beloianisz" termelészövetkezetek dolgozói részére XI. kerület, Budaörsi ut 68. szám alatt Somos András, a Kertészeti Kutató Intézet professzora tart beszámolót a moszkvai mezőgazdasági kiállításról. A beszámolót diavetítéssel szemléltetik. /MTI/

- - -

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 5. kiadás

1954. november 25.

6 óra 20 perc

VÁLASZTÁSI HIREK

Zs/PE KC Bn

1954. november 25.

A IX. kerületi tanács rövidesen megkezdte a Ferencváros 150 szavazóhelyiségének berendezését. Már ki is szállították a szavazófülkéket és az urnákat. A választókerületi bizottságok most a legfontosabb feladatuknak tekintik a helyiségek ellenőrzését. Az elmúlt napokban több bizottság jelentette a tanácsnak, hogy egy-egy körzet lakói nem tartják megfelelőnek a kijelölt helyet. A 145-os választókörzet lakói például azt panaszolták, hogy a Soroksári ut 75. szám alatti választóhelyiség távol esik tőlük. A választási csoport néhány napon belül orvosolta a panaszt s a 146-os körzet választói november 28.-án lakásukhoz közelebb, a Gubcsi ut 73. szám alatt járulhatnak az urnák elé.

X X X

A budapesti választási csoport megkezdte a szavazólapok szétosztását. Szűrdán délutánig valamennyi kerületi tanács megkapta a számára szükséges szavazólapokat, amelyeket most körzetenként csomagolnak és a szavazatszedő bizottságok elnökének adják majd át.

X X X

A XXI. kerületi tanács népművelési osztálya felkészült november 28.-a megünneplésére. Reggel zenekarok, "hangos autók" ébresztik a csepelieket. A délelőtti órákban a Rákosi Művek, a Csepeli Papírgyár, az 1.-es számú MTH-otthon kultúracsoportjai és a kerületi iskolák köszöntik vidám műsorral a szavazókat. A népművelési osztály Csepel formásabb pontjain hangszórókat állított fel, amelyek egésznapos műsort sugároznak. Este színvonalas előadás és műsoros est nyújt alkalmat a kellemes időtöltésre. Az FM kulturotthonban népszerű operák és operettek legszebb részleteiben gyönyörködhetnek a hallgatók neves művészek előadásában. A Rákóczi Ferenc uti MSZT helyiségében és a Bagi Ilona kulturotthonban táncdal egybekötött tarka esten szórakozhatnak Csepel dolgozói.

Szombaton éjjel fejezik be a pót-névjegyzék összeállítását

A végleges választói névjegyzék kifüggesztése után sokszázan jelentkeztek a kerületi tanácsoknál, mert nevük nem szerepelt a névjegyzéken. A tanácsok ezért pótnévjegyzéket állítanak össze, amelyre minden szavazásra jogosult kérheti felvételét.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 6. kiadás 1954. november 25. 6 óra 25 perc

/Választási hírek. . . folyt./ Zs/PE KC Bn

A IX. kerületben eddig már több mint ötszázan kerültek fel a pótnévjegyzékre, többnyire olyanok, akik a közelmúltban fejezték be katonai szolgálatukat, vagy most költöztek a kerületbe. név-

A rendelkezések értelmében szombaton 24 órakor a választási csoportok lezárják a pótnévjegyzékeket. /MTI/

- - - -

MEGKEZDÖDÖTT A TERMIÉLÉS A NEMESFÜZ-TELEPEKEN

i KÁ/B/PE No B

1954. november 25.

A hideg idő beálltával megkezdődött a munka a nagyüzemi nemés-füzesekben. Csaknem kétezer dolgozó vágja a vesszőket az ország ötvennégy telepén.

A füzvesszők feldolgozása igen jövedelmező. A belőlük készülő különböző kosarak, fonott butorok keresett exportcikk és nem tudunk annyit előállítani, amennyit a külföld meg ne venne.

A mezőgazdasági művelésre nem alkalmas területeken éppen ezért újabb és újabb füzeseket telepítenek. Ez év végére a nagyüzemi füztelepek területe már meghaladja a 2200 holdat. A gondosan kezelt bokrokról ez év végéig négyszáz vagon füzvesszőt vágnek. /MTI/

- - - -

KÉSZÜL A BUDAPEST XIII. KERÜLETI ÁLLATKÓRHÁZ TERVE

i Ky/PE No Bn

1954. november 25.

Korszerű állatkórház épül jövőre Budapest XIII. kerületében. Terv szerint a laboratóriumon, a műtőkön, a sterilizáló és kezelőhelyiségeken kívül külön kórtermet rendeznek be a kis- és nagy állatok részére. A kórház környékét parkosítják és itt kap helyet két állatorvosi lakás is. /MTI/

- - - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 7. kiadás 1954. november 25. 6 óra 30 perc

BUDAPESTEN TÖBB MINT KÉTEZER KISIPAROS KAPOTT MÁR HITELT

i SJ/Szb/PE NL Bn 1954. november 25.

A szükséges szerszámok és anyagkészlet beszerzéséhez igen sok új magán-kisiparos kapott és kap hitelt. Budapesten eddig 2194 kisiparosnak folyósítottak több mint nyolcmillió forintnyi összeget, amelyet 27 havi egyenlő részletekben kell visszafizetniük. A hitelt igénybe vehetik a helyi tanácsok javaslatai szerint a vidéki kisiparosok is. Nógrád megyében például több mint 350 kisiparos kilencszázezer forintnyi hitelt kapott. /MTI/

MÁR 116 BRIGÁD VESZ RÉSZT AZ ORSZÁGOS KUBIKOS-VERSENYBEN

i VT/Fd/PE NL Bn 1954. november 25.

Ez év júniusában indult meg a verseny "az ország legjobb kubikos-brigádja" cím elnyeréséért. A versenyhez eddig 116 brigád jelentette be csatlakozását, / 1500 fővel. A legutóbbi értékelés szerint az egyéni versenyben első helyen áll Gyovai József, a Közlekedési Építő Vállalat kubikos, második Vetési Gábor /Kotró- és Vasutépítő Vállalat/, harmadik G. Kiss Pál /Közlekedési Építő Vállalat/. A Kubikosok országos versenye december 31.-ig tart. /MTI/

/csaknem

HÁROM SZINNYOMÁSSAL KÉSZÜLT BÉLYEGEK KERÜLNEK FORGALOMBA

i SJ/Bné/PE NL Bn 1954. november 25.

A felszabadulás óta igen sok szép, izléeses bélyeg készült az Állami Nyomdában, eddig azonban minden esetben csak kétszínű mélynyomást alkalmaztak. Dr. Tölgyesi Béla, az Állami Nyomda mélynyomó művezetője, a könnyűipar kiváló dolgozója, a meglévő technikai berendezésekkel megoldotta azt a feladatot, hogy három színnyomással is lehessen bélyegeket készíteni. Az első három színnyomással készült bélyegek a téli sport-sorozat bélyegei lesznek, amelyeket januárban hoznak forgalomba. /MTI/

L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 8. kiadás 1954. november 25. 6 óra 35 perc

NEGYVENEZER PÁRRAL TÖBB GYERMEKHARISNYA

i Sz/Fd/PE NL Bn

1954. november 25.

Nagy változást hozott a tanácsválasztás: tiszteletére indított verseny a Budapesti Harisnyagyárban. Megélénkült a munka és ebben az évben most teljesítik először terveiket a gyár dolgozói. Már nemcsak napi feladataiknak tesznek eleget, hanem ebben a hónapban negyvenezer pár gyermekharisnyát terven felül is átadtak a kereskedelemnek. Ugyanakkor javulás mutatkozik a harisnyák minőségénél is. A gyár dolgozói megfogadták, hogy ezt a negyedévet adósság nélkül zárják és pótolják a múlt hónap mulasztásait.

A Budapesti Harisnyagyár dolgozói a jövő évben könnyebben kielégíthetik majd a vásárlók igényeit, mert harminc új külföldi gyermekharisnya-kötőgépet kapnak. /MTI/

AZ IFJUSÁGI CIPŐGYÁRBAN NÉGYEZER PÁR GYERMEKCIPŐ KÉSZÜLT MÁR EL TERVEN FELÜL

i SJ/Bné/PE NL Bn

1954. november 25.

Az Ifjúsági Cipőgyár jelenleg hajlékony talpu varrott barna gyermekcipőket készít borjú- és marhébőrből. A gyermekcipők iránt nagy a kereslet. ezért a gyár dolgozói elhatározták, hogy a negyedik negyedévben ötezer pár gyermekcipőt készítsenek terven felül. A tanácsválasztás tiszteletére indított verseny kiemelkedő sikerei közé tartozik, hogy szerdán elkészült a negyzedik pár terven felül gyártott gyermekcipő. A szabász ifjúsági brigád már az ötezredik párhoz is kiszabta a bőroket. /MTI/

EGYMILLIÓ INGGOMBOT GYÁRT AZ IDÉN TERVEN FELÜL A BUDAPESTI GYÖNGYGOMBGYÁRTÓ VÁLLALAT

* i SJ/Szb/PE NL VE

1954. november 25.

A Budapesti Gyöngygombgyártó Vállalat műhelyeiben hazai kagylókból készítik a férfi-inggombokat. A fokozódó kereslet kielégítésére a gyár dolgozói egymillió gombot gyártottak az idén terven felül. A vállalatnál szarufésük is készülnek. Ebből huszezer darabbal teljesítették túl a tervet. /MTI/

T

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás

1954. november 25.

6 óra 40 perc

CSAKNEM SZÁZ ÍRÓ JELENTKEZETT MÁR EDDIG A FELSZABADULÁSI PÁLYÁZATRA

i Tom/Szné/PE KC Bn

1954. november 25.

A Magyar Írók Szövetségének felszabadulási pályázat-előkészítő bizottságához egymásután érkeznek új jelentkezések. Eddig összesen 91 bejelentés érkezett íróktól, költőktől a pályázatra. Az újabban jelentkezettek közül Palotai Boris "Ünnepi vacsora" című regényével pályázik, Súlyom László újabb háromfelvonásos drámájával, Enczi Endre pedig értelmiségi regénnyel. Keszthelyi Zoltán szindarabbal és elbeszéléssel készül a pályázatra. Mesterházi Lajos "Tanúság" című regényciklusának első kötetét írja, Nagy Péter a "Felszabadulás utáni irodalmunk rövid története" című tanulmányát adja be a pályázatra. Nemes László munkástárgyu regénnyel, Fehér Klára társadalmi regénnyel, Hegedüs Géza "A sötétség utolsó órái" című regényével, valamint "Bojár Bálint" című hosszabb elbeszélésével, Szüdi György pedig "Szülőföldem Budapest" című verses elbeszélésével pályázik. /MTI/

JELENTŐS ÚJ SZIKRA-KÖNYVEK A TÉLI KÖNYVVÁSÁRON

i HA/Szné/PE KC Bn

1954. november 25.

A téli könyvvásárra számos jelentős új könyvet ad ki a Szikra Könyvkiadó.

Megjelenik Lenin Művei 11. és 12. kötete. Kiadják "A Szovjetunió Kommunista Pártja kongresszusainak, konferenciáinak és központi bizottsági plénumainak határozatai" című gyűjtemény 2. kötetét. Disztes kiadásban kerül az olvasók kezébe Vorosilov cikkeinek és beszédeinek gyűjteménye, mely az 1925-1936-ig terjedő időszakot öleli fel. A kötet számos írása a Szovjet Hadsereg történelmi múltjával, kialakulásával, más cikkek a gazdasági munka különböző területeivel foglalkoznak.

A téli könyvvásárra jelenik meg Mao Ce-tung válogatott műveinek 4. kötete is, amely az 1941-1945 közötti időszakból származó tanulmányait és beszédeit tartalmazza. "Az I., II., III. Internacionale. A kommunista és munkáspártok" című könyv anyagát a Szikra a Nagy Szovjet Enciklopédia megfelelő cikkeiből állította össze.

Megjelenik az indokínai események kronológiája, kiadják a Kínai Népköztársaság Alkotmányának szövegét. Napvilágot lát Méray Tibor Kossuth-díjas író "Hotel de l'Écu" című riport- és novellagyűjteménye, svájci élményeiből. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 10. kiadás

1954 november 25

11 óra 55 perc

FELÉPÜLT DEBRECEN LEGMODERNEBB ISKOLÁJA

Vid HA Hné KM

1954 november 25

Debrecen belvárosában felépült a város legmodernebb iskolája: a fiú-tagozatú tanítóképző. A kétemeletes épületben 12 nagy és két kisebb tanterem, továbbá előadó-, rajz-, ének- és tornaterem, nyolc gyakorló zongoraszoba, nyolc szertár, külön tanári és ifjúsági könyvtár, orvosi rendelő, DISZ-szoba, összesen csaknem száz helyiség van. A központi fűtésű parkettás tantermeket csőbutorral rendezik be. Az új tanítóképzőben decemberben kezdik meg a tanítást./MTI/

VÖRÖSMARTY IRODALMI TÁRSASÁG ALAKUL^T FEJÉR MEGYÉBEN - A népfrent-bizottságok munkájából

6 Vid HA/Tr HA Hné KM

1954 november 25

Vörösmarty Irodalmi Társaság alakult Székesfehérvárott

A Hazafias Népfrent Fejér megyei bizottságától indult ki a kezdeményezés: hozzák létre a megyében a Vörösmarty Irodalmi Társaságot. Az előkészítő-bizottság már megtartotta első ülését. Az irodalmi társaság céljaként a megye életét művészi módon megörökítő irodalom megteremtését, támogatását, a megyében élő és a Fejér megyét továbbra is szűkebb hazájának tekintő írók összefogását, az egészséges irodalmi közvélemény fejlesztését, a megye haledő hagyományainak feltárását és irodalmi feldolgozását jelölték meg. Külön fontos feladatnak tartják a megye nagy szülőtte, Vörösmarty Mihály emlékének ápolását, s halálának jövő évi, 100. évfordulójának méltó előkészítését.

A Vörösmarty Irodalmi Társaság magját az Írószövetség Fejér megyei csoportjának tagjai alkotják, azonban maguk köré tömörítik az irodalomkedvelők széles taborát. A társaság nyilvános alakuló ülését december első napjaiban tartják, nagyszabású irodalmi est keretében.

A munkásokért dolgozik a várpalotai népfrent-bizottság

S A várpalotai népfrent-bizottság munkájában tevékenyen részt vesznek a város nagyüzemei - a bánya, a műtrégyagyár, az erőmű és az alumíniumkohó dolgozói. /fclyt.köv./

M T T B E L F Ö L D I H I R E K

B 11. kiadás

1954 november 25

12 óra - perc

/Vörösmarty Irodalmi Társaság....folyt/

Bár a népfront-program megvalósításának még csak az elején tartanak, máris segítettek az ipari munkások több, régen húzódó kérdésének megoldásában. Több száz munkás utazik naponta autóbusszal a főtérről a péti és az inctai körületbe. Néhány nappal ezelőtt - a népfront-bizottság közbenjárására - 80 férőhelyes, fűtött váróhelyiséget nyitottak meg a főtéren. Így nem kell már a munkába indulóknak hideg időben az utcán várakozniok.

A Péti Nitrogénművek lakótelepén vízvezeték építenek. A népfront-bizottság megsürgette az anyagellátást és társadalmi munkát szervezett az árokásáshoz, hogy gyorsabban elkészüljenek a munkával.

A Hazafias Népfront várpalotai bizottsága széles aktivahálózatot épít ki az üzemekben. Ott is, ahol a dolgozók között nincs népfront-bizottsági tag. Így ezekről a helyekről is rendszeresen eljutnak majd a népfronthoz a munkások kérései, javaslatai.

A mári járás falusi értelmisége a népfrontért

Fejér megyében is szilárd támasza a helyi népfront-bizottságoknak a falusi értelmiség. Csákberény községben például dr. Csányi László orvos és Balogh János igazgató-tanító a népfront-bizottság legtevékenyebb tagjai közé számít. Szorgalmazzák, hogy mielőbb kulturházat építsenek a községben. Egy másik javaslatuk - állatorvosi rendelő létesítése - rövidesen megvalósul. Csökakőn három pedagógus: Kiss Ottó igazgató, Horváth Jozsefné és Kiss Gabriella a népfront-bizottság tagjaként vettek részt a népfront helyi programjának kidolgozásában.

Bocskai emléket ápolják a hajdusági népfront-bizottságok

A Hajduság népfront-bizottságai a városok és a községek lakóinak széleskörű támogatásával összegyűjtik, ápolják a Bocskai-emlékeket.
/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 12, kiadás

1954 november 25

12 óra / peró

/Vörösmarty Irodalmi Társaság...2.folyt/ ö Vid HA/Tr HA Hné KM

Nagykerekiben - ahol az egykori Bocskai-vár van - F.Tóth Sándor, a község népfrent-bizottságának elnöke előadást tartott a község lakóinak a Bocskai-szabadságharcokról. Almosdon Bocskai-kertet létesítettek. A helyi Bocskai- emlékeket - a népfrent-bizottság terve szerint - kiállítják a falu muzeumban. A hajduszentpéteri kulturház muzeumban a híres Bocskai-zászlót és a vitéz hajduk más emlékeit állítják majd ki. A hajduböszörményi városi muzeumban már megnyitották a Bocskai-szabadságharc történetét, emlékeit bemutató kiállítást. A város pedagógusai - köztük a Bocskairól elnevezett gimnázium tanárai - előadássorozatokban ismertetik meg a város lakóival a hajduk szabadságharcainak történetét./MTI/

A TUDOMÁNYOS MINŐSÍTŐ BIZOTTSÁG KÖZLI,

k TMB & Szné KC Hné KM

1954 november 25

hogy Feuer István: "Szövődmények nyelősömütétek után" című kandidátusi értekezésének nyilvános vitáját november 30-án délután 3 órakor tartja meg az Orvos-Egészségügyi Dolgozók Szakszervezete Semmelweis Színházának előadótermében /VIII.Szentkirályi utca 21./.

Az értekezés opponensei: Molnár Béla, az orvostudományok kandidátusa és Littmann Imre, az orvostudományok kandidátusa. Az értekezés megtekinthető a Magyar Tudományos Akadémia könyvtárában /V. Akadémia utca 2./ és az Orvostudományi Egyetem könyvtárában /VIII.Üllői utca 26./. A nyilvános vitában minden jelenlévő résztvehet.

X X X

Szabó Pál "Krisztallitméretek meghatározása a Debye-Scherrer-vonalak kiszélesedéséből" című kandidátusi disszertációjának nyilvános vitáját december 3-án, pénteken délután 3 órakor rendezik meg a Műszaki és Természettudományi Egyesületek Szövetségé^{nek} Budapest V. Reáltanoda utca 11-13. földszint 3.sz. /előadótermében. A disszertáció opponensei: Gombás Pál akadémikus és Kónya Albert, a fizikai tudományok kandidátusa. A nyilvános vitában minden jelenlévő résztvehet. A disszertáció megtekinthető a Magyar Tudományos Akadémia könyvtárában /Budapest, Akadémia utca 2./ és a Műszaki Egyetem központi könyvtárában /Budapest, XI. Budafoki utca 4./. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 13. kiadás 1954 november 25.
AZ ÜZEMEK DOLGOZÓI A GYERMEKEK KARÁCSONYÁÉRT

11 óra 05 perc

6 Vid Vg/Szb NL Hné KM 1954 november 25

Karácsony közeledtével egyre több ipari üzemből érkezik jelentés arról, hogy a dolgozók terven felül készített játékaikkal akarnak kedveskedni a gyermekeknek,

Az e sztergomi sportáru-termelő vállalat terven kívül ezer, ülőkével ellátott hintalovát, 300 billenős játékteherautót és 5000 babakocsi faalkatrészt gyárt.

A szegedi Nivó Játék- és Tömegcikk Kisipari Szövetkezet a tevalyinnál 30.000-rel több fajjátékot és 15.000-rel több mackót készít, mint tevaly. Terven felül 10.000 gyermekjátékot szállítanak rövidesen a játékboltoknak, köztük több ezer mackót, építőkockával megrakott kis teherautót. A terven felül vállalt cikkek közül többszáz tekejáték, gyuródeszka már a választási műszak első napjaiban elkészült.

A debreceni Hagylított Butorgyárban a székgyártásnál megmaradó hulladékanyagból "gyermek-járókák" készülnek. A járóka egyik oldalán 14-féle színes kockát és gömböt helyeznek el, amellyel a kisgyermek elszórakozhat. Eddig 600 járóka készült el, s a karácsonyi vásárig további 300-at adnak a kereskedelenek az üzem dolgozói.

A felszabadulás óta hiányzik a játékuzletek kirakatából a gyermekek egyik kedvenc játéka, a pettyes gunilabda. A Műszaki Gumigyárban most megkezdték ennek a népszerű játékszernek a gyártását is. Terven felül eddig 2000 pettyes gunilabda készült el. Az év végéig további 4000-et gyártanak. /MTI/

800.000 ZSEBNAPTÁR KÉSZÜLT EL A SZÉKSZÁRDI NYOMDÁBAN

1 Vid Vg/Szb NL Hné KM 1954 november 25

A székszárdi nyomdában 800.000 különböző méretű és kivitelű zsebnaptárt készítettek. Az 1,60 forintos közkedvelt 64 oldalas naptárból 219.000 készült el. A nyomda új gyártmánya a 6 ór borítólappal ellátott levéltárca-naptár, amelynek a betétje cserélhető. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás

1954 november 25

12 óra 05 perc

TERJED A MILLSZEKUNDUMOS ROBBANTÁSI ELJÁRÁS

i. Hbj/Szl NL Hné KM 1954 november 25

Augusztus 1-én kezdődött országosan a millszekundumos robbantás üzemszerű alkalmazása. Augusztusban három trösztnél naponta 1810 tonna szenet termeltek ezzel a jövesztési eljárással.

Szeptemberben már hat tröszt több bányájában jövesztették ilyen módon a szenet, s a napi termelés 2740 tonnára emelkedett. Októberben tovább nőtt ez a mennyiség, napi 4310 tonnára.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójára és a tanácsválasztás tiszteletére indított munkaverseny során újabb bányáuzemeknél vezették be, így például a tatabányai XI-es és a XX-as akna elővájásaiban, s összesen már hét trösztnél alkalmazzák. November 1-től 10-ig naponta 5150, november 10-től 20-ig pedig már naponta 5760 tonna szenet termeltek ezzel a korszerű robbantási eljárással./MTI/

29.000 LÁTOGATÓJA VOLT EDDIG "A FAEKÉTŐL A KOMBÁJNIG" CIMŰ KIÁLLÍTÁSNAK

i. Ky/Ky Ká Hné KM 1954 november 25

A Társadalom- és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat és az Országos Találmányi Hivatal Budapesten, a Lenin körút 30. szám alatt közös kiállításon mutatja be a mezőgazdaság gépesítésének fejlődését. "A faekétől a kombájnig" című kiállítást szeptember 11-től, a megnyitás napjától 29.000 látogató tekintette meg. Többen kérték, hogy a tanulmányos kiállítás anyagát vidéki városokban is mutassák be./MTI/

SZÁNT AZ ORSZÁG LEGNAGYOBB EKÉJE

i. Ky/B Ká Hné KM 1954 november 25

A Mezőgazdasági Gépkiérleteti Intézet műhelyében nemrég elkészült az ország legnagyobb ekéje, amely 60 centiméter mély és ugyanilyen széles barázdát hasít. Kormánylemeze 320 centiméter hosszú. A különleges ekét 80 lóerős Szatlinvec-traktor vontatja. Jelenleg a taksanyi állami gazdaságban, a homáktalajok termőképességét jelentősen megjavító Egerszegi-féle altalajtárgyázási kísérleteknél használják./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás

1954 november 25

12 óra 10 perc

NAGY Ö SZEGEKÉRT ADJÁK EL TENYÉSZÁLLATAIKAT A SOMOGY MEGYEI DOLGOZÓ PARASZTOK

Vid R/B Ká Hné KM

1954 november 25

Somogy megyében a termelőszövetkezetek és az egyé-
nileg gazdálkodó parasztok nagy számban értékesítik a szerződésesen
nevelt tenyészállataikat. A Tenyészállatforgalmi Vállalat eddig
több mint 600 tenyészbikát és 80 tenyészszűzöt vásárolt meg a dolgozó
parasztoktól.

Mózs József várdai középparaszt szép külsejű tenyész-
bikájáért 13.400 forintot kapott. A répáspusztai "Első ötéves terv"
termelőszövetkezet a "Dajka" nevű tehéntől született tenyészbikát
9000 forintért adta el.

A Tenyészállatforgalmi Vállalat már több mint más-
félmillió forintot fizetett ki a megvásárolt tenyészbikákért és
szűzökért. A szép jövedelem láttán a Somogy megyei gazdák egymás után
jelentkeznek szerződéses állatnevelésre. Eddig több mint 1000 te-
nyészbika nevelésére kötötték meg a szerződést./MTI/

150 EGYÉNI GAZDA TELEPIT SZŐLŐT DEBRECENBEN

Vid R/B Ká Hné KM

1954 november 25

A Hazafias Népfront debreceni bizottsága gazda-
gyűléseken javasolta a termelőknek, hogy a határ homokos terüle-
teit telepítsék be szőlővel és gyümölcsösökkel. A gazdák örömmel
fogadták a kezdeményezést és részletesen megbeszélték a tenniva-
lókat. Már eddig 150 egyéni gazda jelentette be, hogy a homokos
részekben szőlőt akar termeszteni.

A kerti művelés iránt élénk az érdeklődés az
ipari dolgozók körében is. Az elmúlt napokban a járásműjavító dol-
gozóinak küldöttsége kereste fel a debreceni városi tanácsot. A
küldöttség tagjai elmondották, sokan vannak az üzemben, akik a vá-
roshoz közel eső földeken 400-600 négyszögölön szőlőt szeretnének
telepíteni.

A városi tanács mind az egyéni gazdákat, mind
pedig az ipari dolgozókat segíti tervük megvalósításában és
a szőlőtelepítéshez megfelelő területről gondoskodik./MTI/

17.

B . kiadás

1954. november 25.

12 óra 45 perc

/Éttermet...folyt./ i n. j. /Szb/Gy NL KM

A pécsi Nádor szállóban, a söntés helyett szintén étterem nyílik a jövő év elején.

Debrecenben az Arany Bika népbüffé helyiségében cukrászdát nyitnak decemberben.

A felsorolt vendéglátóipari üzletekben mérsékelt árak lesznek, hogy a helyi és a környékbeli lakosok ellátásán kívül a három nagy városban átutazók részére is biztosítva legyen az olcsóbb, izletes étkezés. /MTI/

ÚJ, HATÁSOS VÉDEKEZŐSZEREK A NÖVÉNYVÉDELMBEN

i MS/B/Gy Ká KM

1954. november 25.

A Növényvédelmi Kutatóintézet egyre nagyobb teret szentel egyes csárgombák és penészgombák által termelt ellenanyagok /antibiotikumok/ tanulmányozására. Általában megállapították, hogy az antibiotikumok olyan baktériumos, gombás, sőt vírusos növénybetegségek ellen is sikerrel alkalmazhatók, amelyeket vegyszerekkel, vagy agrotechnikai úton eddig nem lehetett leküzdeni.

A streptomycin-gyártás egyik mellékterméke, az actidion nevű anyag, többéves kísérletekben egyenértékűnek bizonyult a higanyos csávázószerekkel a buza-köszög elleni védekezésben, s ez lényegesen olcsóbb, mint a higanyos csávázás. Ugyancsak biztatóak a rózsaszínű penészgomba által termelt trichothecinnel végzett kísérletek is. Ezzel a szerrel biztos siker remélhető a meggyomonlia ellen. Eredményes külföldi kísérletek nyomán tervbe vették a penicillint szolgáltató penészgombák bizonyos törzsével folytatandó kutatásokat is a buza- és az árpa-porüszög leküzdésére.

Az actidionnal és a trichothecinnel az idén már három helyen, Zagyvaszántón, Árd-Elviramajorban és Mosonmagyaróvárott folytattak csávázási kísérleteket szántóföldi parcellákon. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 18. kiadás

1954. november 25.

13 óra 20 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& Gy KM A Meteorológiai Intézet jelenti november 25-én,
csütörtökön délelben:

A hideg fokozatosan gyengül

Az enyhébb óceáni eredetű légtömegek csak Európa délnyugati részén tudtak felmelegedést okozni. Angliában 7-10, Franciaországban 10-15, Spanyolországban 15-18 fokig emelkedett nappal a hőmérséklet és éjszaka sem hült le 3-7 fok alá. Észak- és Kelet-Európában tovább tart a hideg idő, erős fagyokkal. A Volga felső folyásánál mínusz 20 - mínusz 26 fokos minimumok alakultak ki ma a reggeli órákban.

Hazánkban szerdán erősen felhős, több helyen párás, ködös volt az idő. Elszórtan az országban néhány helyen hódara is hullott. A hőmérséklet napközben csak a délkeleti megyékben emelkedett olvadáspont fölé. Máshol még a déli órákban is tartott a mínusz 1 - mínusz 4 fokos fagy. Ma hajnalban általában mínusz 2 - mínusz 6 fokig hült le a levegő. A hóréteg vastagsága Kékestetőn 10, Galyatetőn 4, Dobogókőn 1 cm.

Budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 6.3 fokkal alacsonyabb, a légnyomás napi középértéke 2.1 mm-rel magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten csütörtökön 12 órakor a hőmérséklet 0 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 768 mm, alig változik.

Várható időjárás péntek estig: Erősen felhős, több helyen párás, ködös idő. Néhány helyen kisebb havazás, esetleg ónos eső. Mérsékelt délkeleti-déli szél. A hideg fokozatosan gyengül. Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel: mínusz 2 - mínusz 5, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: délen 2 - mínusz 5, máshol mínusz 1 - plusz 2 fok között.

x x x

A fűtés alapjául szolgáló várható középhőmérséklet pénteken Nógrád, Heves, Borsod-Abaúj-Zemplén és Szabolcs-Szatmár megyékben 1 - mínusz 4, máshol 0 - plusz 3 fok között lesz. /MTI/

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás

1954 november 25

14 óra 50 perc

VASUTI KOCSIK FOSZTOGATÓIT VETTE ŐRIZETBE A KÖZLEKEDÉS - ÉS POSTA
RENDŐRSÉG

1 VT/Fd NL Hné KM

1954 november 25

A Közlekedés- és Posta Rendőrség őrizetbe vette Rákos Imre kocsirendezőt, Felsőbagodai lakost, aki hosszabb ideje sorozatosan dézsmálta a fontos árut szállító vasuti kocsikat, akásán nagyobb mennyiségű cementet, deszkát, rönkfát, műtrágyát találtak. Rákos Imre ezenkívül 280 kiló búzát, 192 kiló árpát, 70 kiló korpát és öt hordót is ellopott.

Ugyanóság őrizetbe vették Ósz Lajos mezőlaki vasutast és ifj. Tamási Jenőt, akik a mezőlaki állomáson a nyitott vagonokban szállított szerszámgepekről öt villanymotort és egyéb alkatrészeket loptak el.

A vasuti kocsik fosztoगतói ellen társadalmi tulajdon kárára elkövetett büntett címén indítanak eljárást./MTI/

BEFEJEZÉS ELŐTT A MÉLYSZÁNTÁS HEVES MEGYÉBEN

1 Kő/B No Hné KM VE

1954 november 25

A dolgozó parasztság igyekezett kihasználni a múlt hetek kedvező időjárását a mélyszántás elvégzésére. November 20-ig az előírányzott terület csaknem 60 százalékát szántották fel. A múlt évben ilyenkor csak 37.7 százaléknál tartottak.

Az * mélyszántásban Heves megye vezet: a munka befejezés előtt áll, november 20-ig az előírányzott terület 98.9 százalékát szántották fel. Második Hajdu 85.2, harmadik Zala 77.1, negyedik Szolnok 77, ötödik Csongrád megye 72.3 százalékos eredménnyel. Elmaradt Komárom megye, amely az előírányzott terület alig egyharmadán végezte el a mélyszántást. Sok a behoznivaló Győr, Szabolcs és Tolna megyében is./MTI/

VASÁRNAP NYILIK A PESTERZSÉBETI VASAS-KULTUROTHON

k SzBT Szné KC Hné VE

1954 november 25

A Hazafias Népfront XX. kerületi bizottsága és a Vas- és Fémipari Dolgozók Szakszervezetének elnöksége közli, hogy a pesterzsébeti Vasas kulturothon megnyitó ünnepe 1954. november 28-án, vasárnap este 7 órakor lesz /Pesterzsébet, Nagy Győri István ut 2-6/. A megnyitó ünnepegen a vasas szakszervezet ének-, zene- és táncgyűjtése szerepel. /MTI/

B 20. kiadás

1954. november 25.

15 óra 05 perc

"A MI FALUNK IS ÜNNEPEL NOVEMBER 28-ÁN" - A hideg idő ellenére is teljesítik vállalásukat a mezőgazdaság dolgozói

ö Vid R/B/Gy No VE 1954. november 25.

Három nappal a tanácsválasztás előtt hazánk minden tájáról gyors egymásutánban érkeznek a győzelmi jelentések. Arról számolnak be, hogy a mezőgazdaság dolgozói - a munkásosztály példáját követve - jószívvvel és eredményesen teljesítik november 28.-i felajánlásukat.

Fagyos földön is szántanak a mező-
turi traktorosok

Mezőtur termelőszövetkezeti város határában már több mint 90 százaléknál tartanak a mélyszántás tervében. A legutóbbi öt napon a fagy erősen gátolta a szántó gépek munkáját. Szerda reggelre kicsit megenyhült az idő, s a gépállomás igazgatója és főagronómusa kezdeményezésére a traktorosok ismét a barázdába álltak. Csakhamar kiderült, hogy - bár a föld több centire átfagyott - mégis jó munkát végeznek a traktorosok.

A mezőturiak eddigi eredményeire jellemző, hogy míg tavaly ősszel 8000 hold mélyszántásával maradtak adásak, az idén már csak 1.700 hold mélyszántása van hátra. Ugy számítják, hogy november végéig ezt a területet is megmunkálják.

A téli gépjavításban első somogyi
gépállomások teljesítették novemberi
tervüket

A legutóbbi értékelés szerint a téli gépjavításban Somogy megye gépállomásai állnak az első helyen. A somogyi gépállomások dolgozói a tanácsválasztás tiszteletére azt ajánlották fel, hogy a novemberi javításokat két nappal a határidő előtt befejezik. A korszerű szerelő-javító műhelyekben már hetek óta serényen halad a munka és a vezető mechanikusok jó irányításával - vállalásukat túlteljesítve - máris befejezték novemberi tervüket. A műszaki dolgozók jó munkáját 100 kijavított cséplőgép, hat kombájn, 22 erőgép, 32 eke és sok más munkagép dicséri.

62 fábiánsebestyéni gazda ered-
ményes párosversenye

Csongrád megyében, Fábiánsebestyén községben a tanács-
választás tiszteletére 62 dolgozó paraszt kelt silőzási versenyre.
Elhatározták, hogy november 28-ra az egész község teljesíti silőzási
tervét.

/Folyt. köv. /

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 21. kiadás

1954. november 25.

4. évfolyam 2. szám

/"A mi falunk is..." 1. folyt./ ö Vid R/B/Gy No VE

A fábiánsebestyéniek vasárnap a jól végzett munka boldog érzésével járulhatnak az urnák elé: több mint 2000 köbméter silét készítettek, ezzel 3 nappal a határidő előtt eleget tettek fogadalmuknak. A fábiánsebestyéni silőkban a tavalyinál 600 köbméterrel több takarmány várja a telet.

Kürti Szabó Sándor mintagazda, a silőzási verseny elindítója, a munka befejeztével kijelentette: - Szívesen vállaltunk egyrés munkát november 28. tiszteletére. Ez a mi előlegünk a vasárnapi szavazásra. A mi falunknak is ünnep lesz november 28.

Ezer köbméterrel több silé a DISZ-titkár vezetésevel...

A nagykunsági állami gazdaság dolgozói 1300 számosállotról gondoskodnak a télen. El is határozták, hogy számukra 4.135 köbméter silét készítsenek.

A silőző brigád tagjai - többnyire fiatalok - vállalták, hogy silőzási tervüket november 7.-ig teljesítik. Állták szavukat és a forradalom évfordulójáig gödrökbe tették az előírányzott mennyiséget. Silőgödör és silőnakvaló azonban még jócskán akad a gazdaságban. Eppen ezért úgy döntöttek, hogy a tanácsválasztás tiszteletére november 28-ig a tervet megtoldják 1000 köbméterrel.

November 7.-e után a fiatalok azonnal munkához láttak és a határidő előtt egy héttel eleget tettek fogadalmuknak. Karé Mihály DISZ-titkár vezetésével a brigád tagjai e hét derekán már az 5600-ik köbméter silét taposták.

Négy hellyel ugrott előre Négrád a begyűjtési versenyen

A négrádi falvakban november első hetében 4500 egyéni gazda tett felajánlást a közlegő tanácsválasztás tiszteletére. A dolgozó parasztek állják szavukat és a hét elejéig több mint 2500 dolgozó paraszt nemcsak a sedékes előírányzatát, hanem egész évi beadását is teljesítette. A legjobb eredményt az ipolyternóci gazdák érték el, akik az ünnepi hétre felajánlott három helyett már eddig 9 hizottsortést adták be.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 22. kiadás

1954. november 25,

15 óra / 6 perc

/"A mi falunk is..." 2. folyt. / ö Vid R/E/gy No VI

A megyorsult begyűjtés eredményeként az elmúlt két héten sertésből 9.8, vágómarhából 12, kukoricából 9.9 százalékkal emelkedett a megye begyűjtési teljesítménye. Így Nógrád a megyék közötti versenyben a 10. helyről a 6.-ra ugrott.

Marinov Tódor kertészbrigádja felkészülten várja az ünnepet

A káspánmonostori milliomos "Dózsa" termelőszövetkezetben sokszor megdicsérik Marinov Tódort, a kertészet vezetőjét. Ebben az évben is több mint 100.000 forint hasznot hozott a termelőszövetkezetnek a kertészet és a gyümölcsös.

A bolgár anyanyelvű Marinov Tódor és kertészbrigádja a választás tiszteletére megfogadta, hogy november 28.-ig elrakározza a teli káposztafélét és letakarítja a földeket. A kertészbrigád a hét közepére teljesítette i kötelességét, sa kertészetben mindenütt példás rend, tisztaság köszönti a tanácsválasztás napját.

Csaknem másfél literrel emelkedett a fejési átlag a nagyszentjánosi állami gazdaságban

A nagyszentjánosi állami gazdaság tehenészei ünnepi felajánlásukban vállalták, hogy 7 literrel 8 literre emelik a fejési átlagot. Az állatokat a szokottnál is gondosabban takarmányozták, pontosan etették, ügyeltek az abrakkeverésre. Az eredmény már az első hét után jelentkezett: a tehenészetben 7 literrel 8.4 literre emelkedett a tejhozam. Az egymással versengő tehenészek közül a legjobb eredményt Nagy Mihály és Nagy Sándor érte el. Ők 7-ről 9 literre emelték a fejési átlagot.

A borjunevelők azt ígérték, hogy az eddigi 70 dekás helyett a választás napjáig 1 kilós napi súlygyarapodást érnek el. A borjunevelésben előírt módszerek gondos tartásával naponta 1.4 kilóval gyarapodnak a borjak.

Befejezték az építkezéseket több Vas megyei termelőszövetkezetben

Vas megyében 20 termelőszövetkezet tagja építkezik. A kutatóttósi "Petőfi" száz férőhelyes szarvasmarhaistállót épít. A tagok vállalták, hogy november 28-ig befejezik a munkát. A szövetkezeti parasztek az új épületet már az utolsókat simítják.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 23. kiadás 1954. november 25. 16 óra 30 perc

/"A mi falunk is..." 3. folyt./ ö Vid R/B/Gy No VE

A rádcökölkeddi "Dózsa" termelőszövetkezet három nappal határidő előtt bekötötte a új istállójába a lovakat és a teheneket. A csöngei "Dózsa" és a simasági "Május 1" termelőszövetkezetben is felraváltották a tanácsválasztásra tett ígéretet és felépítették az új sertésfiasztatót./MTI/

MAGYAR SZAKSZERVEZETI KÜLDÖTTSEG UTAZOTT FRANCIAORSZÁGBA

k SZOT Szné/Gy & KC VE 1954. november 25.

Magyar szakszervezeti küldöttség utazott Franciaországba, hogy résztvegyen a Francia Állam Munkásszövetségéhez /CGT/ tartozó Vas- és Fémmunkás Szakszervezet XIX. kongresszusán. A küldöttség tagjai Szőnyi Miklós, a vasas szakszervezet elnöke és Tolnai Miklós, a Rákosi Mátyás Művek területi bizottságának elnöke./MTI/

A VÁLASZTÁSI VERSENY HIRAI

i Vid Vg Gy NL Hk 1954. november 25.

A pécsiiek megelőzték versenytársukat, a tatabányai bányászokat

A Munka Vörös Zászló Érdemrendjével kitüntetett tatabányai és pécsi széntröszt dolgozói párcsversenyében szerdán még a tatabányai bányászok tartották az elsőséget. De a Pécsi Szénbányászati Tröszt dolgozói is jól felkészültek erre a versenyre. A választási órségen több mint 40 frontfejtésen - a szakmai tervben előirt 3000 méter helyett - 3600 folyóméteres frontomlakhosszon jövesztik a szenet. Csütörtök reggelre a pécsiiek megelőzték a tatabányaiakat: a szerdai három harmadban 104.7 százalékra teljesítették napi tervüket a tatabányaiak 100.3 százalékos napi teljesítésével szemben. Így a szerda reggel 102.5 százalékos havi átlaggal még első Tatabánya november 25-én reggelre 0.1 százalékkal visszaesett, a pécsiiek ugyanennyivel növelték előnyüket. Pécsi tehát 102.5, Tatabánya 102.4 százalékos havi átlagnál tart.

A tatabányai bányászok, akik eddig már sok versenyből kerültek ki győztesen, most tovább fokozzák teljesítményüket az elsőség visszaszerzéséért. Bekapcsolódtak a versenybe a legfiatalabb üzem, az "Április 4." akna dolgozói is és november 25-ig már több mint 1100 tonna szénnel segítették a többtermelést.

/Folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HÍRER

B 24. kiadás

1954. november 25.

16 óra 35 perc

/A választási verseny hirei, 1. folyt./ i Vid Vg Gy NL Hk

Ebben az aknában dolgozik Tajkov András Kossuth-díjas sztahanovista vájár is, aki a választási versenyben vállalta, hogy brigádjával november 28-ig 120 mázsa szenet termel az újvárosi 44 személyes bölcsőde részére. Tajkov András és brigádja valóra váltotta adott szavát és november 25-ig az elővájásból több mint 150 mázsa szenet küldött felszínre tervén felül.

Csütörtökön futópróbára küldték az 52-es számú tengerjáró hajót az Obudai Hajógyár dolgozói

i SL

Az Obudai Hajógyár dolgozói elvtársi segítségnyújtásként az idén három olyan tengerjáróhajó befejező munkáit végzik el, amelyeket a Gheorghiu-Dej Hajógyárban bocsátottak vízre. Az első ilyen 1100 tonnás, az 52-es számú hajó építésével csütörtökön délután végeztek és 11 óra tájban futópróbára küldték.

Három nap alatt 1,280.000 kilowattóra energia terven felül

Vid/Vg

A Mátravidéki Erőmű dolgozói hétfő reggeltől csütörtök reggelig 1,280.000 kilowattóra energiát termeltek előírászatukon felül. Az a mennyiség Eger város egy évi villamosenergiaellátását fedezné.

"Ifju választók" brigádja a Kaposvári Textilművekben

A Kaposvári Textilművek DISZ-fiataljai a választási műszak kezdetén "Ifju választók"-brigádot alakítottak és versenyre hívták az üzem valamennyi munkacsoportját. A fiatalok napról-napra jobb eredményt értek el. Hétfőn 103.5, kedden 112.2, szerdán pedig már 120.1 százalékra teljesítették napi tervüket. Különösen szép sikerről számolhat be Kende Piroska, az előfóné üzemrész dolgozója, aki 130 százalékos eredményével a verseny első helyezettje. Kende Piroska alig múlt husz éves és máris többszörös sztahanovista. Mint tanácsstag-jelölt jó munkájával bizonyítja be, hogy méltó a választók bizalmára.

/Folyt.köv./

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1954 november 25

16 óra 40 perc

/A választási verseny hirei.... 2.folyt/ Vid Vg. NL. H. H.

1000 méter feltáróvágat 10 hónap alatt

A Molnár feltáró DISZ-brigád február 10-én kezdte meg Komlón a szénosztályozó^{hoz} vezető altáró és a komló-gesztenyési dombokon épülő ikeraknát összekötő szállítóvágat kihajtását. A három harmadban dolgozó brigád előtt igen nehéz feladat állt. A Molnár-brigád azonban a nehéz munkaviszonyok ellenére megígérte, hogy november 28-ig, a tanácsválasztás napjáig kihajtja az 1000-ik métert is.

A vállalás teljesítéséért folyó harcban a munkaidő tökéletes kihasználása, korszerű gépek, a ciklusos munkaszervezés és milliszekundumos robbantás segítette a lelkes csapatot. Szerdán este az éjszakai harmad már azzal az elhatározással indult műszakra, hogy reggelre elérje az 1000. métert. Komló bányászai izgatott figyelemmel kísérték a Molnár-brigád munkáját. Csütörtökön reggel büszkén jelentette a csapat, hogy 940 méteres tervével szemben, elérte, sőt túlhaladta az ez évi 1000. métert. Molnár István, akit a pécsiek tanácsstagnak jelöltek, ezzel ismét bebizonyította, hogy a 1000 méteres mozgalom reális és megvalósítható.

A brigád csütörtökön délelőtt már azzal a céllal indult munkába, hogy december 15-ig a még hátralévő 30 méter vágatot is elkészíti és ezzel megteremtí az összeköttetést az altáró és a gesztenyési ikerakna között. A nagyszerű feltáró-brigád vezetőjét új munkagyőzelem alkalmából a vállalat, a párt és a szakszervezet vezetői üdvözölték.

A diósgyőri finomhengerészek jó eredménye Csütörtökön reggel Korbély Gyula brigádja a diósgyőri finomhengerde á finomsorán azzal az elhatározással kezdte meg a munkát, hogy telteljesíti előző napi 120 százalékos eredményét. A Korbély-brigád hatszögű acélt hengerelt, s együttes jó munkával déli 12 óráig 127 százalékra teljesítette műszaktervét.

A finomhengerde választási műszak során csütörtökön délig összesen 153 tonna hengerelt árut adott terven felül./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 26. kiadás

1954. november 25.

16 óra 55 perc

IGY SEGITI AZ ÜZEMEK VERSENYE A FALUT

1954. november 25.

i Di/Szl/PE Vg NL VE

Öt vagon szuperfoszfát terven felül a választási hét minden napján

A Budapesti Kénsavgyár Üzemrészei hónapról hónapra lendületes munkaversenyben mérik össze erejüket. Nagyszerű eredmények születnek ebben a vetélkedésben, de a szuperfoszfátot gyártó Üzemrész dolgozói mindig a legjobbak közé tartoznak. Eddig például ötezer tonna szuperfoszfátot készítettek esedékes évi tervükön felül.

November első felében azonban elmaradtak tervüktől. Nyersanyag-nehézség hátráltatta őket munkájukban és a hónap első napjaiban végezték el az októberre előirányzott nagyjavításokat is. Ekkor a legjobb munkacsoportok, amelyek Puskás Mihály, Weisz Miklós és Nyiszl István vezetésével dolgoznak, úgy határoztak: pótolják elmaradásukat. Szavukat megtartják, mert a választási műszak hetében csütörtökig naponta öt vagon szuperfoszfátot gyártottak tervükön felül, s ha a hónap végéig így folytatják, nem adóssággal, de telteljesítéssel fejezik be novemberi tervüket.

i DI/F

Husz vetőgép terven felül az RM-ben

A Szerszám- és Emelőgépgyár - ahol a vetőgépeket készítik az RM egyik legjobb egysége. November 1-ig tervét teljesítve kétezer gondosan összeszerelt vetőgépet adott a mezőgazdaságnak. /ma

A tanácsválasztási munkaverseny kezdetekor a dolgozók megfogadták, hogy novemberi előirányzatukon felül 25 vetőgépet készítenek. A kezdet azonban nem sikerült. A szereléssel ugyan jó ütemben haladtak, de a kerékagyak - amelyeket egy másik Üzemrész készít - késtek. Veszélyben forgott az adott szó, sőt már a terv teljesítése is. A választási verseny lendülete, a műszaki és fizikai dolgozók összefogása azonban legyőzte ezt a nehézséget s a vetőgépgyár csütörtökig esedékes havi tervén felül már husz vetőgépet készített.

/folyt. köv./

R

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás

1954. november 25.

17 óra — perc

/Igy seriti az üzemek. . . 1.folyt./ i DI/Szl/PE Vg NL VE

Kövesgyűrpusztán kigyulladt a villany

Az élüzem címmel kitüntetett inotai alumíniumkohó dolgozói baráti kapcsolatot tartanak Tótvázsöny község dolgozó parasztságával és a községhez tartozó kövesgyűrpusztai "Uj barázda" termelőszövetkezettel. A közelmúltban szocialista munkaszerződést kötöttek, amelyben az inotai munkások megfogadták: a tanácsválasztás napjáig Kövesgyűrpuszta valamennyi lakásában és gazdasági épületébe bevezetik a villanyt. Az "Uj barázda" tsz tagjai válaszul megígérték, hogy határidő előtt teljesítik beadási kötelezettségeiket.

A két szerződő serény munkához látott. Az inotaiak szabad idejükben, vasárnaponként szerelték a villanyvezetőket és a lakások belső hálózatát. A tsz tagok is teljesítették már vállalkásuk legnagyobb részét. Az inotaiak a vállalt határidő előtt befejezték a szerelést, és így a tanácsválasztás előtt már égnek a villanyok Kövesgyűrpusztán.

i KL/Szb

Hőálló lámpaüvegek kerülnek forgalomba

A nagykanizsai üvegyárban eddig csak laboratóriumi felszereléseket készítettek. Most a városi tanács javaslatára több közszükségleti cikk gyártását is megkezdték. Néhány nappal ezelőtt elkészült az első hőálló lámpaüveg, amelynek anyaga hasonló a Jénai-üveghez, de hazai nyersanyagokból állítják elő. Az új lámpaüvegből ötvenezer darab már december elején elkészül. Ezenkívül a régi fajtból is többet gyártanak, mint eddig. Romániából még ebben az évben egymillió lámpaüveget importálnak.

i DI/Fd/PE Vg NL VE

Növényvédőszer terven felül a Hungária Vergyintüvekben

A Hungária Vergyintüvek dolgozói a közelmúltban elnyerték az élüzem címet; egyszerű eredményeket értek el a forradalmi héten, s most a tanácsválasztást is tervtelteljesítéssel ünneplik. Azt vállalták, hogy november 28.-ig tíz tonna Agritox és 800 kilogramm DDT növényvédőszer gyártanak előirányzatukon felül. Igéretüket határidő előtt, csütörtökön teljesítették. Az üzemrészek dolgozói így 2200 hold föld növényvédelméhez elegendő porzószerrel készítettek többet az előírtnál.

/folyt. köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 28. kiadás

1954. november 25.

17 óra 10 perc

/Igy segít az úzenek. . . 2.folyt./ i SJ/Szl/PE NL VE

Használt ponyvákából és pokrócokból
- olesó lótakarók

A "Bonykoro" kisipari termelőszövetkezet tagjai a hozzájuk beérkező, használt pokrócokból és ponyvadarabokból kétrétű, vízhatlan lópokrócokat készítenek. Az erős, igen jól használható lótakarókat a mezőgazdasági kiállításokon kezdték el árulni 115 forintért. A pokrócoknak a kiállításokon nagy sikerük volt, azóta több termelőszövetkezet és egyénileg dolgozó paraszt rendelt belőlük.

i SZB/Bnc

Tízezer negygyi ablakok
a mezőgazdaságnak

A héten kezdte meg két budapesti és a soproni épület-
asztal-sipari vállalat tízezer negygyi ablakok gyártását.
A negygyi kertészközhez nélkülözhetet-
len ablakkereteket december 15.-ig szállítja le a három vállalat
a megrendelőknél.

Befejezték havi tervüket a Veszprém.
megyei Mezőgazdasági Gépjavitó Váll-
alat dolgozói

A Veszprém megyei Mezőgazdasági Gépjavitó Vállalat dolgo-
zói november 25.-én teljesítették havi gépjavitási tervüket. Most
megígérték, hogy a hónap végéig három traktort torven felül kija-
vítanak.

i SL/Szl

Hetenként háromezer zsirosbödönt
kap a lakosság

A Budafoki Zománcéreggyár, a Bonyhádi Zománcéreggyár
és a Kőbányai Zománcéreggyár dolgozói az idén sokkal több zsiros-
bödönt adnak a lakosságnak, mint a felszabadulás óta bármelyik
esztendőben. A forradalmi nászak és a tanácsváltás versenye so-
rán tovább gyorsult a bödöngyártás mindhárom üzemben. Hetenkint
mintegy háromezer darabot küldenek a vas- és edényboltoknak. Eb-
ben az évben összesen több mint százezer darab zsirosbödön került,
illetve kerül forgalomba. Az elmúlt évek tapasztalataiból okulva
a fontos cikk gyártását 1955 első negyedében is folytatják, hogy a
jövő évi vágási időnyben megfelelő tartalékkészlettel rendelkez-
zenek.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás 1954. november 25. 17 óra 20 perc

MEGHOSSZABBITJÁK A PAÁL LÁSZLÓ EMLÉKKIÁLLITÁST

i Fm/dg/Gy Li VE 1954. november 25.

A Szépművészeti Múzeum Új Magyar képtárában /V., Egyetem-utca 16./ rendezett Paál László emlékkiállítást egy hónap alatt több mint 30.000 látogató nézte meg. Tekintettel a nagy érdeklődésre, a múzeum vezetősége a kiállítást további két hónappal - tehát január végéig meghosszabbítja.

Paál László halálának 75-ik évfordulójáról Franciaországban is megemlékeztek. A Párizsi Magyar Intézet a napokban megküldte az ünnepségről megjelent francia sajtóközleményeket és fényképfelvételeket, amelyeket a meghosszabbított kiállításon szintén bemutatnak. /MTI/

TIZEZREK TILTAKOZNAK A NÉMETORSZÁG KOMMUNISTA PÁRTJÁT PROVOKÁLÓ
TÁVIRATOK ELLEN

i HA/dg/Gy HA VE 1954. november 25.

A Magyar Népköztársaság minisztertanácsához és az Országos Béketanácsához továbbra is soktízezer magyar dolgozó akaratát tükröző táviratok és levelek érkeznek, amelyek aláírói egyöntetűen követelik: ne engedjék feltámasztani Nyugat-Németországban a fasizmust, ne engedjék betiltani Németország Kommunista Pártját.

A pápai járásban csaknem 12.000 dolgozó írta alá ezeket a követeléseket. Tiltakozó távirat érkezett a többi között a debreceni üzemekből és az orvostudományi egyetemről, a Tolna megyei tanácstól, Komárom megye számos üzeméből, a diósgyőri martin- és elektroacélműből, a kunbajai földművelés-övetkezettől, a szulcki népfrent-bizottságtól, a pécsi Nagy Lajos gimnáziumból, Ganna, Martonlaca községekből, a halócsai városi tanácstól, a szentgotthárdi szociális otthonból, Szihalom, Bikal, Kislőd, Nádass község dolgozóitól. A szegedi üzemek és vállalatok az elmúlt hetekben több mint 300 békegyűlésen fejezték ki tiltakozásukat Nyugat-Németország felfegyverzése ellen. /MTI/

/kifejező

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 30. kiadás

1954. november 25.

17 óra 15 perc

/Igy segíti az üzemek. . . 3.folyt./ vig Vg/PE NL VE

Huszezer tetőcserép üvegből

A Miskolci Üvegyárban néhány hónappal ezelőtt újfajta, üvegből készült tetőcserép kísérleti gyártását kezdték meg s most már megteremtették a tömeges gyártás feltételeit is. A gyár dolgozói a választási műszak során vállalták, hogy az eredetileg tervezett tizezer "világító"-cserép helyett, az év végéig huszezer cserepet készítenek el. /MTI/

A XIII. KERÜLETBEN ADTÁK AZ ÖTEZREDIK BABAKELENGYE-UTALVÁNYT

i CsE/Szné/PE KC VE

1954. november 25.

1953. március 1.-én jelent meg kormányunk rendelete a 400 forintos babakelengye-juttatásáról az anyák részére. Azóta sok-tizezer anya részesült már ebben a kedvezményben. A XIII. kerületben csütörtökön Takács Jenő, a kerületi tanács véreghajtóbizottságának elnökhelyettese ünnepélyesen adta át Tóth Lászlóné Papp Károly utcai lakosnak az ötezredik babakelengye utalványt. A kelengyét Tóthné negyedik gyermeke kapja majd. Ebből az alkalomból a Hazafias Népfront kerületi bizottsága is megajándékozta az anyát. Tóth Lászlóné az ajándék átvételkor háláját fejezte ki kormányunknak a messzemenő gondoskodásért. /MTI/

NEGYSZÁZ KILO TÖLTENI VALÓ PAPRIKÁT HOZTAK. FEL CSÜTÖRTÖKÖN A TÖKÖLI KERTLSZEK A TOLBUCHIN KÖRUTI CSARNOKBA

i n.j./B/PE No VE

1954. november 25.

Csütörtökön reggel a Tolbuchin köruti csarnokba ismét nagy mennyiségű őstermelői áruszállítmányok érkeztek, a többi között 1898 kiló füstöltáru, nyers hus és szalonna, 240 kiló élő és 228 kiló vágottcsirke, 270 kiló tejfel, 2040 kiló gyümölcs, valamint 7000 tojás. Feltűnést keltett a tököli bolgárkertészetekből érkezett 400 kilónyi tölteni való zöldpaprika, amelyet eddig száraz homokban tárolva óvtak meg a romlástól.

A csütörtöki felhozatal 15 százalékkal haladta meg az elmúlt csütörtöki szállítmányt. /MTI/

KÉT NAPPAL A TANÁCSVÁLASZTÁS ELŐTT...

ö Vid HA/Gy HA VE 1954. november 25.

Ricsén a választás előestéjén kigyul a villany

Kettős örömmel és lelkesedéssel készülnek a tanácsválasztás napjára a Borsod megye északkeleti csücskében lévő Ricse község dolgozó parasztjai. Szombaton teljesül a ricseiek régi kívánsága, a választás előestéjén a község utcáin és számos házában kigyul a villany. Ricse fiatalsága, amely megfogadta, hogy vasárnap délelőtt tíz óráig befejezi a szavazást - szombaton este fáklyás felvonulással köszönti a község kettős ünnepét.

A mezőkövesdi matyó himzőasszonyok felkészültek a tanácsválasztás napjára

Mezőkövesden a matyó népművészeti és háziipari szövetkezet asszonyai és lányai elhatározták, hogy a legszebb matyó szőttességekkel és himzéseikkel díszítik fel a szavazóhelyiségeket, s a választás napján valamennyien gyönyörű népviseletükbe öltözve járulnak az urnákhoz.

A matyó szövetkezet tagjai csütörtökig már mindent előkészítettek a szavazóhelyiségek feldíszítéséhez. Teljesítették másik vállalatukat is: elkészültek a hétézredik exportblúz himzésével, amellyel külföldön öregbitik a magyar népművészet jó hírét.

Virágos szavazóhelyiségek várják Győr megye választóit

A győri üzemek és kerületek MND Sz-szervezetei versenyre léptek, melyikük körzetében lesznek legizlésebben díszítve a szavazóhelyiségek. Győrtől mintegy 30 szavazóhelyiséget szépítenek terítővel, virággal és asszonyi kezek. Mátó versenytársaik lesznek a fiatalok, akik ugyancsak nagy igyekezettel gyűjtik már az üzemekben a dekorációs anyagot.

A falvakban már hetek óta féltő-gonddal takargatják a kiskertekben még nyíló virágokat a fagy elől, hogy vasámapig kitartsanak, jusson báőlük minden szavazóhelyiségbe.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 32. kiadás 1954. november 25. 17 óra 20 perc

/Két nappal...folyt./ Vid Gy VE

Kéthely községben 87 ifju szavazó
közösen vonul az urnák elé

A somogyi falvakban is nagy a készülődés a választást megelőző napokban. A szavazóhelyiségeket szorgoskezű lányok, fiúk díszítik nagy igyekezettel. Kéthely községben öt helyen lesz szavazás november 28-án. A helyiségeket már szépen feldíszítették a fiatalok, s készülődnek az első ízben szavazók: tisztogtják ünneplő ruhájukat, cipőjüket, hogy méltóan járuljanak az urna elé vasárnap reggel. A falu DISz-szervezetének javaslatára elhatározták, hogy az öt szavazókörtzet/fiatalja együttesen, ünneplőbe öltözötten, zászlókkal, virágokkal vonul a szavazóhelyiséghez.

87

Az új hajdusági községekben

Az első tanácsválasztás óta hárommal növekedett a hajdusági községek száma. A nagyterjedésű debreceni tanyavilágban - Ebesen és Nagyhegyesen - és a Hajduböszörmény-Hajdudorog közötti Vid-pusztán 1950 őszén jelölték, méreggették az új települések helyét. Néhány hét múlva már álltak az első házak az akkori tanyaközpontokban. Azóta már egyes utcasorokban felépült több mint 300 fehérre meszelt családi ház, iskola, orvosi rendelő, bekötőút, tanítói lakás - önálló község lett azóta Ebes, Nagyhegyes és Hajduvid.

Ebes község lakóinak nagyrésze a debreceni nagygazdák cseléde volt - nem volt itt a múltban száz embernek se szavazata - mondja Biró János, ebesi tanácselnök, most az új községben 1600 ebesi lakos neve szerepel a választási nevjegyzéken. A tanácsválasztással egybeesik a község lakóinak másik nagy ünnepe: november végére befejeződik a hálózat építése és decemberben már villanyvilágít az új házakban./MTI/

AZ ORSZÁGOS FILHARMÓNIA KÖZLI:

k OF Szné & Gy KC VE 1954. november 25.

A Rádió kíségyüttesének november 26-án, pénteken hirtetett előadása elmarad. Jegyek visszaválthatók az Országos Filharmóniánál./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 33. kiadás

1954. november 25.

18 óra 25 perc

JÓ TERMELÉSSEL, ANYAGTAKARÉKOSÁGGAL ÜNNEPLIK A LENIN KOHÁSZATI MŰVEK DOLGOZÓI MISKOLC FELSZABADULÁSÁNAK TIZEDIK ÉVFORDULÓJÁT

i Vid Vg/Fd/Gy NL VE 1954. november 25.

A Lenin Kohászati Művek üzemében röpgyűléseken vi-
tatták meg a DIME VAG Gépgyár felhívását, amely Miskolc felszabadu-
lásának tizedik évfordulójára versenyre szólítja a város üzemait.
A kohászok elhatározták, hogy december 31-ig felszabadulási hóna-
pot tartanak és jó munkájukkal elnyerik az élüzem-címet. A nagy-
olvasztó dolgozói száz százalékos tervteljesítés mellett a nyers-
vas minőségének megjavítását tűzték ki célul. A Martin-célmű dol-
gozói 2 százalékkal növelik a nyersvasfelhasználást és vállalták,
hogy az év végéig 4000 tonna jóminőségű acélt adnak terven felül a
népgazdaságnak. Az elektrocélmű a selejt 10 százalékos és az ön-
költség 3 százalékos csökkentésével készül a felszabadulás ünnepére.
Jelentős többtermelést vállaltak a durva- és finomhengermű dolgozói
is.

oló
A kovácsműhely és a finomhengermű kamencéit pakura-
tüzelésre alakítják át és így 42.000 tonna durvaszenet takarítanak
meg. A kohógáz fokozottabb felhasználásával további 15.000 tonnával
csökkentik a szénfogyasztást. /MTI/

HOGYAN SZAVAZHATNAK A KÓRHÁZBAN FEKVŐ BETEGEK?

i Im/Bné/Gy KC VE 1954. november 25.

A Budapesten tartózkodó, ideiglenes bejelentővel ren-
delkező lakosok péntektől kezdve bejelentőlapjukkal felkereshetik
a kerületi tanácsok választási csoportját, ahol pótnévjegyzékbe
veszik őket, hogy november 28-án Budapesten szavazhassanak.

A kórházban fekvő betegek a szavazás során nem
vesznek részt a kerületi tanácsok választásában; miután az elő-
ző választástól eltérően - nem listára, hanem egyénekre szavaz-
nak. A kórházban fekvő betegek különböző kerületekben laknak,
így ezek megszavaztatása körülményes lenne. A kórházban fekvő
betegek csak a fővárosi tanács tag-jelöltekre adják le szavaze-
tukat. /MTI/

2

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 34. kiadás

1954. november 25.

18 óra 30 perc

ÜLÉST TARTOTT A BUDAPESTI VÁROSI TANÁCS LELEPŐ VÉGREHAJTÓ-
BIZOTTSÁGA - PONGRÁCZ KÁLMÁN BESZÉDE

t Im/Bné/PE LI VE

1954. november 25.

Csütörtökön délelőtt Pongrácz Kálmán elnökletével ülést tartott a Budapesti Városi Tanács leleplező végrehajtóbizottsága: a következőn - a tanácsválasztás után - az újonnan megválasztandó végrehajtóbizottság vesz már részt.

Tatarozások

A végrehajtóbizottság megtárgyalta a lakásfelújítási munkálatokat. Az 1953. évről áthuzódott és a tanácsi vállalatok által végzett 64 tatarozás közül 42 befejeződött, a további 22 előreláthatólag még az idén elkészül. Az 1954. évre eredetileg tervezett 504 épület helyett kapacitáshiány miatt csak 281 tatarozását tűzték ki feladatul. Ezekből eddig 79 épület tatarozását fejezték be, 166 folyamatban van, 36 munkálat azonban szünetel.

A tatarozásokat nagy mértékben akadályozta az anyagihiány. A végrehajtóbizottság ezzel kapcsolatban felvetette a lelkiismeretes, előrelátó tervezés kérdését. Ha az Országos Tervhivatal a terveket jónak, kivihetőnek találja és elfogadja, gondoskodik a megfelelő anyag biztosításáról is. Mivel az anyagihiány miatt az idén sok volt a fennakadás, a jövő évi tatarozások előkészítésénél számba kell venni mennyi és milyen anyag, különösen mennyi létraállvány áll rendelkezésre és a munkálatokat ezek szerint kell előkészíteni. Az 1954. évi tapasztalatok alapján 281 nagy-tatarozást és az ezévinél sokkal több részleges lakáshelyreállítást terveznek.

A III. kerületi szakorvosi
rendelőintézet

helykijelölése már hosszabb ideje húzódik. Az első terv szerint az intézetet a Vörösvári úton akarták felépíteni, ahol a később építendő kórhózzal együtt ma is lehetne egy új településnek. Ezt a tervet az Építészeti Hivatal elutasította. Az újabb helykijelölésnél olyan területre esett a választás, ahol 19 lakást kellene lebontani az építkezés megkezdéséhez. Az egészségügyi minisztérium és a Budapesti Városi Tanács egészségügyi osztálya az első helyet tartja a rendelőintézet céljaira legalkalmasabbnak: a végrehajtóbizottság döntése most megerősítette az első helykijelölést.

/folyt. köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 35. kiadás

1954. november 25.

18 óra 40 perc

/Ülést tartott. . . 1. folyt./ t Im/Bné/PE Li VE

A mosógépek

Ügye ismét a végrehajtóbizottság elé került. 1953-ban a tervbe-
vett 257 mosógép helyett csak 74-et szállítottak le, hogy ezeket
a munkáskerületekben, a legnagyobb lakástelepüléseken állítsák fel.
de a legtöbb gép üzemképtelen. Az a néhány mosógép, amely használ-
latban van, sem megfelelő: egyes alkatrészei rozsdásodnak, in-
kább piszkítják, mint tisztítják a ruhát. A vizsgálat megállapi-
totta, hogy a gépek hiányos tervek alapján, próbasorozat gyártá-
sa nélkül készültek és felülőtlenül, rögtön szériában kezdtek
gyártani. A mosógépeket vill mos áram hajtáná, de az Elektromos
Művek a gépeket nem kapcsol be az áramba, mert azok motorjait
át kell tekercselni. A végrehajtóbizottság határozatot hozott:
a lakásgazdálkodási igazgatóság a mosógépek ügyét adja át az
Ügyészségnek.

A kisiparosok

száma az utóbbi három hónapban rohamosan megnőtt. A Népköztársaság
Elnöki Tanácsának törvényerejű rendelete megkönnyítette az
iparigazolványok megszerzését. A módosító rendelet pedig még könny-
nyobbé és gyorsabbá tette az iparigazolványok kiadását. Egy év
alatt 5905 iparigazolványt adtak ki, a módosító rendelet megjele-
nése óta eltelt három hónap alatt pedig 7911-et. A kormányprog-
ram megjelenése óta a fővárosban 13.816 iparigazolványt adtak ki,
az összes iparüzők száma jelenleg 24.881. A kisiparosság száma
a kormányprogram megjelenése óta több mint a kétszeresére emel-
kedett.

A Bolgár Antifasiszta Művelő-
dési Egyesület

részére a végrehajtóbizottság kulturházépítés céljaira a Vágóhid
utca és a Lonkai utca sarkán terület szomszagosított, majd megterve-
zte a pénzügyi osztály jelentését az 1954. év III. negyedévére.

Ezután Pongrácz Kálmán, a végrehajtóbizottság elnöke
szólt fel:

/folyt. köv./

L.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 36. kiadás

1954. november 25.

18 óra 40 perc

/Ülést tartott. . . 2.folyt./ t Im/Bné/PE LI VE

- Budapest lakossága vasárnap megválasztja az új tanácsot - mondott. - Az új tanács ezt követően egy pár napon belül megtartja első ülését, amelyen megválasztja az új végrehajtóbizottságot. Így a végrehajtóbizottságnak az a mai ülése egyben utolsó összejövetele is.

- Most, amikor az 1950. évi I. törvény alapján létrehozott tanács végrehajtóbizottsága utolsó ülését tartja, megragadom az alkalmat, hogy egy pár szóban értékeljem végrehajtóbizottságunk négyéves munkáját.

- A végrehajtóbizottság, amely a tanács két ülése között a város ügyeit viszi, megtett minden erőfeszítést, hogy betöltsen a főváros lakossága érdekében vállalt hivatását. Sok nehézséggel és akadállyal kellett megküzdenünk, különösen az új szakasz politikáját meghirdető júniusi határozat előtt. Ekkor azokat a feladatok, amelyek a lakosság közvetlen igényeit hivatottak kielégíteni, kissé háttérbe szorították. A júniusi határozat után azonban megváltozott ez a helyzet és az azóta eltelt 17 hónap alatt sokat tehattünk a lakosság érdekében. A munka igazi lendülete azonban most, a párt októberi határozata után indul meg. Az új tanácsra, az új végrehajtóbizottságra vár ennek a munkának sikeres végzése.

- Most, amikor megköszönöm a végrehajtóbizottság tagjainak lelkes, áldozatkész munkáját, egyuttal köszönetemet fejezem ki a tanács minden tagjának, az állandóbizottságok elnökeinek, tagjainak, aktiváinak, akik segítettek, támogatták munkánkat. Köszönetemet fejezem ki a felettes és társszerveknek is, amelyek sokszor megértéssel álltak mellénk. Megköszönöm a hivatali apparátusnak és mindazoknak a munkáját, akik a végrehajtóbizottság munkájában részt vettek, mert ezzel jelentősen megkönnyítették feladataink végrehajtását.

- Azt hiszem, mindnyájunk nevében beszélek akkor, amikor a lelépő végrehajtóbizottság nevében a megválasztandó új tanácsnak és a végrehajtóbizottságának eredményekben és sikerekben gazdag jó munkát kívánok!

A végrehajtóbizottság ülése ezzel véget ért. /MTI/

- - - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 37. kiadás

1954. november 25.

19 óra 20 perc

A FELSZABADULÁS TIZEDIK ÉVFORDULÓJÁT ÜNNEPELTÉK HATVANBAN

vid PE HA VE

1954. november 25.

Tíz évvel ezelőtt, 1944 november 25.-én a 2. ukrán front-felszabadító csapatai elérték Hatvan városát. Kemény harcokban rövid idő alatt áttörték a német fasiszták megerősített védelmi vonalait és felszabadították a várost. Hatvan munkásai, dolgozó parasztjai csütörtökön bensőséges ünnepségen emlékeztek meg városuk felszabadulásának tizedik évfordulójáról.

Délelőtt a párt, a tömegszervezetek, valamint az üzemek és vállalatok küldöttei megkoszorúzták a város felszabadításáért elesett szovjet hősök emlékművét, este pedig a kulturálisban rendezett ünnepségen, többszázfőnyi közönség előtt Vladár Mihály, a megyei tanács elnöke osztályvezetője ismertette a város tízéves fejlődését. Beszédét színes műsor követte.

A felszabadulási ünnepség a város ifju választóinak vidám táncmulatságával ért véget. /MTI/

- - - -

A MAGYAR DOLGOZÓK A BÉKE VILÁGTANÁCS HATÁROZATAINAK VÉGREHAJTÁSAÉRT

1954. november 25.

vid PE Li VE

Az egri járás dolgozói támogatják a Béke Világtanács határozatait

Az egri járás üzemiben és falvaiban röpgyűléseken, kisgyűléseken beszólik meg a Béke-Világtanács stockholmi határozatait. A bélapátfalvi cementgyár dolgozói, az egereschi bányászok röpgyűléseken, Mikófalva, Szarvaskő, Maklártálya és még több község dolgozó . . . a parasztjai a választási kisgyűléseken emelték fel tiltakozó szavukat és egy emberként foglaltak állást a Béke-Világtanács stockholmi határozatai mellett.

/folyt. köv./

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 38. kiadás

1954. november 25.

19 óra 25 perc

/A magyar dolgozók...1.folyt./ Vid Gy LI VE

Pados József igazgató-tanító a
Béke-Világtanács stockholmi ülésének határozatairól

Pados József, a 212 lelket számláló Vének község ki-
tüntetett igazgató-tanítója is örömmel üdvözi a Béke-Világtanács-
nak azt a javaslatát, amely kimondja, hogy elő kell segíteni és
támogatni kell olyan találkozókat, amelyekben a tanítók megvitathat-
ják: "miképpen védelmezzék a gyermekeket a háborús politika hatásai-
tól és hogy kifejleszthessék a más népek iránti megértés és barát-
ság szellemét a gyermekekben."

Tapasztalatból mondhatom, milyen jelentősége lenne
egy-egy ilyen találkozásnak - mondja Pados József. A nyáron abban
a szerencsés helyzetben voltam, hogy Balatonfüreden résztvehettem
egy olyan táborozáson, ahol magyar és osztrák pedagógusok találkoztak.
A haladó osztrák pedagógusokkal sok olyan kérdést vitattunk
meg, amelyeknek gyakorlati hatása nevelő munkánkban már megmutatko-
zott. Beszélünk itt arról, hogy a gyermekek között a vitás kérdé-
seket nem hatalmi szóval döntjük el, hanem megbeszéléssel. A kis
közösségnél kezdjük tehát azt, amit a nagy közösség kíván: a vitás
kérdéseket tárgyalás útján kell megoldani. Egy-egy ilyen nemzetközi
találkozó, azonkívül, hogy nagy segítséget nyújt a gyermekek nevelé-
séhez, elősegíti a kölcsönös megértést valamennyi ország népei között.

Fodor Gábor szegedi professzor
nyilatkozata

Fodor Gábor kétszeres Kossuth-díjas egyetemi tanár, a
Magyar Tudományos Akadémia levelező tagja, a Szegedi Tudományegyetem
Szerveskémiai Intézetének igazgatója - a Béke-Világtanács ülészaká-
val kapcsolatban a következőket mondotta: - A Béke-Világtanács min-
den ülészakája jelentős a haladó emberiség számára. Ezuttal különös
öröm, hogy a stockholmi tanácskozások határozathozatalában részt-
vehetett a mi egyetemünk egyik professzora, egy lelkes békeharcos: R
Szókefalvi Nagy Béla akadémikus is. A második stockholmi ülészakák
határozatai jelentőségükben semmivel sem maradnak az első ülészakák
határozatai mögött. Akkor hangzott el az a felhívás, amelynek eredménye-
képpen a békétábor és a nyugati világ tudósai között megindult az
eleven kapcsolat és egyre gyümölcsözőbbek lesznek az emberiség fejl-
lődését szolgáló tudományos megbeszélések.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HÍRERK

B 39. kiadás

1954. november 25.

19 óra 30 perc

/A magyar dolgozók...2.folyt./ Vid Gy Li VE

A mostani határozatok az emberiség teljes pusztulásától és megsemmisítésétől, egy harmadik világháború veszélyétől akarnak megóvni bennünket.

- Az ostromot Budán áttem át családommal és alig pár hete jártam Berlinben. Közelről ismertem meg tehát, mit jelent a pusztító háború az emberi élet fejlődésével, a haladással szemben. Irtózom az új háborútól, féltem az emberiséget, annak tudományát a háborúra vágyó új Wehrmacht feltámadásától.

- Ebben az évben hazánk tudósai több nemzetközi tudományos kongresszuson vettek részt és éppen az utóbbi hónapokban indult meg a tudományos érintkezés Nyugat-Németország béke szerető, alkotnivágyó kutatóival. Közülük sokan szívesen látogatnának el Magyarországra és mi mindent meg fogunk tenni annak érdekében, hogy ezek a találkozások minél hamarabb létre is jöjjenek. Hiszem, hogy ezek a találkozások a Béke-Világtanács határozatainak szellemében nemcsak a tudomány, hanem a béke ügyét is szolgálják majd./MTI/

A FŐVÁROSBAN IS BEMUTATJÁK A "KÉK VÉRCSEK ERDEJÉBEN" CÍMŰ FILMET
K Mokóp Gy Li VE 1954. november 25.

December 2-án kerül a budapesti Duna, Ugocea, munkás, Fény, Felszabadulás és Rákosi Mátyás Kulturház filmszínházak műsorára dr. Homoki Nagy István legújabb népszerű tudományos filmje, a "Kék vércsek erdejében". A rendező a filmet hat hónapig forgatta a Hortobágy melletti óhádi tölgyerdőben. A filmet - a budapesti mozikot megelőzve - a vidéki filmszínházak néhány héttel ezelőtt tüzték műsorukra./MTI/

—
/csaknem

LERMONTOV-EMLEKES T

Szné & Gy Li VE 1954. november 25.

A Magyar-Szovjet Társaság budapesti szervezete, a Szovjet Könyv Háza és a Gorkij könyvtár november 26-án, pénteken este 6 órai kezdettel irodalmi estet rendez M. J. Lermontov születésének 140. évfordulója alkalmából. Hegedüs Géza író Lermontov életéről és műveiről tart előadást. Horváth Ferenc, a Madách Színház tagja Lermontov-verseket szaval./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 40. kiadás 1954. november 25. 19 óra 55 perc

MEGKEZDÖDÖTT AZ ÜZEMI ORVOSOK HÁROMNAPOS NAGYGYŰLÉSE

t CsE/Zs/Fd/PE Li VE

1954. november 25.

Csütörtökön délután az Orvos-Egészségügyi Dolgozók Szakszervezetének székházában megkezdődött a szakszervezet üzemorvosi szakcsoportjának háromnapos nagygyűlése. A gyűlést Simonyi Imre, a szakcsoport titkára nyitotta meg, majd Bordás Sándor, az Országos Munkaegészségügyi Intézet orvosa tartott előadást "Ujabb vegyi anyagok munkaegészségügyi jelentősége" címmel, majd "Tetrachloroethanmérgezősegek megelőzése az iparban", "A világítógázgyártás fontosabb vegyi ártalmai", "A tűzoltószerek okozta ártalmak" és "A szinesfémöntés egészségügyi problémái" címmel hangzottak el tudományos előadások. A referátumokat számos hozzászólás követte. /MTI/

A MAGYAR RÁDIÓ

k MR PE LI VE

1954. november 25.

a Mongol Népköztársaság kikiáltásának 30. évfordulója alkalmából november 26.-án, pénteken, a Kossuth adón 19 órakor közvetíti Dasijn Adilbis, a Mongol Népköztársaság magyarországi követőének ünnepi beszédét. /MTI/

A SZOT RESZVÉTTÁVIRATA VISINSZKIJ HALÁLA ALKALMÁBÓL

k SZOT/Bnó/PE Li VE

1954. november 25.

A SZOT a következő táviratot intézte a Szovjetunió Szakszervezetei Központi Tanácsa elnökéhez, N. Svernyik elvtársához Moszkvából:

A magyar szervezett dolgozók mély megrendüléssel értesültek A.J.Visinszkij elvtárs váratlan haláláról. A.J.Visinszkij elvtársnak az Szovjetunió következetes békepolitikája fáradhatatlan harcosának emléke a magyar dolgozók szívében örökké élni fog. A szovjet népet és az egész békeszerető emberiséget ért veszteség alkalmából a SZOT elnöksége nevében mély sógés részvétünket és együttérzésünket fejezzük ki.

Mekis József elnök.

/MTI/ T

MTI BELFÖLDI HIREK

B 41. kiadás 1954. november 25. 19 óra 55 perc

KINAI IRÓK ERKEZTEK HAZÁNKBA

k NM/Szné/PE Li VE

1954. november 25.

A kínai-magyar kulturális egyezmény értelmében Li Vu és Lej Csia írók hazánkba érkeztek. /MTI/
kínai

A "ZRINYI" DISZBEJUTATOJA A MAGYAR NÉPHADSEREG SZINHÁZÁBAN

k Sr/Tr/PE VE HK

1954. november 25.

A Magyar Néphadsereg Színházában csütörtökön tartották Kárpáthy Gyula "Zrinyi" című háromfelvonásos drámájának diszbejútatóját. A darabot Seregi László rendezte, zenéjét Petrovics Emil szerezte, diszlettervező Upor Tibor, jelmeztervező Láng Rudolf.

A színházat zsúfolásig megtöltő közönség a szereplőket - Szabó Sándort, Komlós Jucit, Ruttkai Evát, Mádi Szabó Gábor, Szakáts Miklós, Benkő Gyulát, Gáti Józsefet, Zách Jánost, Egri Istvánt, Pándy Lajost, Tabori Nórát, Z. Tibort és a többieket - a felvonások között és az előadás végén, szünni nem akaró tapsal jutalmazta. /MTI/

/Bitskei

MŰSZÁLGYÁRTÁSI ANKÉT A MAGYAR TUDOMÁNYOS AKADEMIÁN

t TP/HM/PE NL HK

1954. november 25.

A Magyar Tudományos Akadémia Műszaki Tudományok Osztálya rendezésében csütörtökön, az Akadémia felolvasótermében, textil- és vegyipari kutatók, tudósok, ipari szakemberek ankétot vitatták meg a szintetikus szálgyártás problémáit.

Osztros Zoltán akadémikus megnyitó szavában hangsúlyozta: a magyar kutatóknak olyan irányban kell folytatniuk vizsgálataikat, hogy a műanyagokat hazai anyagokból készíthessük.

Kovács Lajos, a Műanyagkutató Intézet vezetője ismertette ezután a műszálgutatóknak eddig elért eredményeket és a jövő feladatait. Az ankét résztvevői a magyar műszálgyártás fejlesztésére több hasznos módszert javasoltak. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 42. kiadás

1954. november 25.

21 óra 35 perc

A KINAI NÉPKÖZTÁRSASÁG IPARMŰVÉSZEKÉNEK KIÁLLÍTÁSA MISKOLCON

vid PE Bn

1954. november 25.

Csütörtökön este - a Peking, Moszkva és Budapest után - Miskolcon, a Herman Ottó muzeumban ünnepélyes keretek között nyitották meg a Kínai Népköztársaság iparművészeti kiállítását.

A szocializmust építő új Kína iparművészetének gazdag anyagát négy teremben helyezték el. Az ünnepélyes megnyitáson megjelentek a városi part-végrehajtó bizottság, a városi tanács képviselői, valamint Miskolc művészeti életének számos tagja. Ott volt Ho Min, a Kínai Népköztársaság magyarországi nagykövetségének titkára, a Kínai Képzőművészeti/Főiskolai professzora, Csung Lin, az Összkínai Képzőművész Szövetség főtitkárhelyettese. Pattantyus Imre, a Békési Mátyás Nehézipari Műszaki Egyetem dékánjának megnyitója után Hajdu Rezső, a városi tanács elnöke tartott ünnepi beszédet.

Ezután Ho Min, a Kínai Népköztársaság magyarországi nagykövetségének titkára üdvözölte a megjelenteket, majd elmondotta, hogy a kiállított tárgyak nagyjából 1954-ben, de kivétel nélkül mind a felszabadulás utáni időkben - 1949 után készültek és így a mostani kínai iparművészetnek és népművészetnek pontos és hű keresztmetszetét ad nyújtják.

A nagyjelentőségű kiállítást már az esti órákban tömegesen keresték fel a város dolgozói. /MTI/

ÉRTEKEZLET SZOLNOKON A VASUT TÉLI FELKÉSZÜLÉSÉRŐL

vid PE Bn

1954. november 25.

Csütörtökön este Szolnokon a fűtőház ebédlőjében a szolnoki MÁV forgalom, a fűtőházfőnökség, a pályafenntartás és a járműjavító dolgozói előtt Kémeth József, a Magyar Államvasutak vezérigazgatóhelyettese beszámolót tartott a vasut téli felkészüléséről.

/MTI/

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 43. kiadás

1954. november 25.

21 óra 40 perc

KÉRDEZZ - FELELEK-EST AZ ENGELS TÉRI KULTURÓTHONBAN

k Im/EE/PE Bn

1954. november 25.

Csütörtökön este az Engels-téri kulturothonban "Kérdezz bátran, okosan" címmel kérdezz-felelek estét tartottak, amelyen Parragi György Kosuth-díjas újságíró előljáróban a tanácsválasztásokról, a Hazafias Népfontról és a békemozgalmról tartott rövid előadást, majd számos kérdés hangzott el. /MTI/

ÉRTELMISÉGI NAGYGYŰLÉS GYŐRÖTT

vid PE Bn

1954. november 25.

A Hazafias Népfontról Győr városi bizottsága és a Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat győri csoportja csütörtökön este a győri városi tanács háza dísztermében értelmiségi nagygyűlést tartott.

A Himnusz eléneklése után dr. Velsz Aladár, a Hazafias Népfontról városi bizottságának elnöke tartott beszámolót, amelyhez többen hozzászóltak. Ezt színvonalas műsor követte, amelyen a győri pedagógus énekkar kórusműveket adott elő, dr. Marton Istvánné, a győri Állami Zeneiskola tanára pedig Chopin műveket zongorázott. /MTI/

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 44. kiadás

1954. november 25.

21 óra 45 perc

IDŐJÁRÁSJELEN TÉS

& PE Bn

Δ Meteorológiai Intézet jelenti november 25.-én,
csütörtökön este 21 órakor:

Enyhül az idő

Az óceáni enyhe légtömegek egyre nagyobb területet
árasztanak el Nyugateurópából. Δ mai nap folyamán Németországban
is több helyen plusz 4 - plusz 5 fokos maximumok alakultak ki.
Kelet-és Északkeurópában azonban tovább tart a hideg idő.

Hazánkban csütörtökön erősen felhős, párás, ködös volt
az idő. Néhány helyen jelentéktelen mennyiségű eső esett. Δ hő-
mérséklet napközben a déli megyékben 3-5, másutt azonban még min-
dig csak minusz 1-plusz 2 fokra emelkedett.

Budapesten csütörtökön 21 órakor a hőmérséklet plusz 1
fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 768 mm, alig változik.

Várható időjárás péntek estig: erősen felhős, több he-
lyen párás, ködös idő, néhány helyen kisebb havazás, havseső,
vagy eső. Mérsékelt délkeleti-déli légáramlás. Δ hideg fokozato-
san gyengül.

Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel: Északkele-
ten minusz 2 - minusz 5, máshol plusz 1 - minusz 2. Legmag-
sabb nappali hőmérséklet pénteken a déli megyékben plusz 2 -
plusz 5, máshol 0 - plusz 3 fok között.

Δ Duna vizállása csütörtökön reggel Budapestnél 211 cm.
/MTI/

V ó g e